

**Zeitschrift:** Ingénieurs et architectes suisses  
**Band:** 124 (1998)  
**Heft:** 26

## Wettbewerbe

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

tendance qui s'est poursuivie durant l'année en revue.

#### *Rapport de l'enquête sur les frais généraux et les heures de travail en 1997*

Les comptabilités horaire et financière des bureaux constituent les éléments de base de cette enquête. Pour la première fois, il n'a plus été effectué d'enquête exhaustive, un total de 670 bureaux étant finalement invités à participer. Trois critères ont présidé au choix des entreprises sollicitées : le domaine de spécialité (architectes, ingénieurs, ingénieurs du génie rural et géomètres), la région économique et la taille du bureau. Dans l'échantillon retenu pour l'évaluation des résultats, la masse salariale totale liée à des mandats en 1997 s'est élevée à quelque 128,9 millions de francs. Quant à la statistique établie pour le temps de travail, elle englobe les données relatives à 2247 propriétaires de

bureaux et employés, ainsi qu'à 300 apprentis.

Les résultats de ces deux enquêtes constituent les bases de calcul pour l'établissement des salaires horaires actuels, la réévaluation des frais généraux et la fixation du temps de présence annuel moyen. C'est ainsi que dans les « Bases de calcul des honoraires pour l'année 1999 » qui seront envoyées à tous les membres en décembre, les montants salariaux horaires des catégories A à G ne subissent aucune modification, tandis que l'indice applicable aux frais généraux passe de 132% à 139% et le temps de présence de 1828 à 1845 heures annuelles.

*Renseignements et commandes*  
Documentation SIA D 0154, Rapport sur l'enquête sur les salaires 1998, Rapport sur l'enquête sur les frais généraux et les heures de travail 1997, format A4, broché, 60 pages, prix Fr. 250.-, membres

SIA Fr. 100.-, disponible auprès du service de vente des normes SIA, tél. 061/467 85 74, fax 061/467 85 76.

## Section genevoise

### Candidatures

M. Eric Dubouloz, ingénieur en génie rural, diplômé EPFL en 1995 (Parrains: MM. Denis Dubois-Ferrière et Christophe Dériaz)

M. Stéphane Lorenzini, architecte, diplômé EAUG en 1997 (Parrains: MM. Patrice Renaud et Philippe Rosse)

Nous rappelons à nos membres que, conformément à l'article 3 des statuts de la section, ils ont la possibilité de faire une opposition motivée, par avis écrit au comité de la section, dans un délai de 15 jours.

Passé ce délai, les candidatures ci-dessus seront transmises au Comité central de la SIA à Zurich.

## Cycle d'orientation du Gibloux

### Ouverture

L'Association du cycle d'orientation de la Sarine-Campagne et du Haut lac français du canton de Fribourg ouvre un concours de projet d'architecture pour l'agrandissement du cycle d'orientation du Gibloux (20 salles de classes, salles spéciales, halle de gymnastique)

### Jury

M<sup>mes</sup> et MM. Jacques Crauzaz, président, Anita Brünisholz Haag, Pascale Lorenz, arch., Patrick Devanthéry, arch., Jean-Pierre Dresco, arch., Laurent Schneuwly, Christian Wiesmann, arch., Dominique Rosset, arch., Georges Sciboz

### Prix

Une somme globale de Fr. 100 000.- (TVA incluse) est mise à la disposition du jury pour l'attribution de six à sept prix.

### Participation

Le concours est soumis aux dispositions de la loi fribourgeoise sur les marchés publics (LFMP) du 11 février 1998 et de son règlement d'application (RMP) du 28 avril 1998 sous la forme d'une procédure ouverte. Il s'adresse aux architectes dont la qualité est reconnue par la loi fribourgeoise sur l'aménagement du territoire et les constructions du 9 mai 1983/1997 (LATEC), art. 187 et enregistrés comme tel à l'Office

cantonal de l'aménagement du territoire à la date de remise du projet le 16 avril 1999.

Les architectes intéressés sont invités à prendre connaissance du règlement-programme de concours au secrétariat du concours. Ce document leur sera adressé sur demande moyennant le versement d'une somme de Fr. 20.- (voir ci-dessous).

Les inscriptions accompagnées des pièces justifiant le respect des conditions de participation devront être adressées, par écrit, au secrétariat du concours avant le lundi 4 janvier 1999 à 17 heures.

Un récépissé attestant le versement de la somme de Fr. 300.- sur le compte-courant N° 16.10.400'071-09 à la Banque Cantonale de Fribourg, agence de Farvagny, CCP 17-49-3, avec la mention « concours CO Gibloux », devra être joint à la demande d'inscription. Cette somme sera remboursée aux concurrents qui auront rendu un projet admis au jugement.

### Calendrier

Rendu des projets: 16 avril 1999

Rendu des maquettes: 30 avril 1999

### Secrétariat

Dominique Rosset SA, route de la Fonderie 2, 1705 Fribourg, du 7 au 23 décembre 1998 (les jours ouvrables) de 07h30 12h et de 13h30 17h (tél. 026/424 68 04, fax 026/424 41 46)

## Réaménagement de la route de la Souste, Loèche/VS

### Ouverture

La commune de Loèche/VS ouvre un concours d'idées avec préqualification en vue du réaménagement de la route de la Souste au centre du village (tracé, organisation du trafic, centre du village attrayant, sécurité, etc.). Trois équipes seront choisies au terme de la préqualification pour participer au concours.

*Fin de la partie rédactionnelle*

Ce dernier est ouvert à des équipes formées de professionnels des domaines de l'architecture, de l'urbanisme, du paysagisme et de l'aménagement, associés à un ingénieur du trafic.

La documentation peut être demandée par écrit au secrétariat du concours: Ideenwettbewerb Sustenstrasse c/o Gemeindeverwaltung Leuk, Schlosspark, 3953 Loèche. Délai d'inscription: 30 janvier 1999.

### Tableau des concours

Organisateur	Sujet CP: concours de projet CI: concours d'idées PQ: préqualification	Conditions d'admission	Date reddition (Retrait de la documentation)	IAS N°	Page
Canton de Saint-Gall	Bâtiment de service avec poste de police, CPG à deux degrés	Teams fournisseurs de prestations globales dans les domaines de l'architecture, du génie civil, etc., et entreprises	22 janv. 99 (18 déc. 98)		
Services industriels de Bad Kissingen (RFA)	Aménagement paysager de bains thermaux en plein air, CP	Professionnels de l'Union européenne et de Suisse – Pour tous détails se référer SI+A N° 42/98, p. 802	23 janv. 99 (dès le 3 nov. 98)		
Institut pour l'habitat subventionné, Bolzano (I)	Constructions administratives	Union européenne, Suisse, Liechtenstein	29 janvier 99		
Int. Organs. Of Scenographers... (OISTAT)	«World Theater Prague 1999»	Etudiants en architecture, architectes, groupes de travail avec scénographes, etc.	15 mars 99		
FSAP et Municipalité de Lausanne	Site de l'ancienne gare du LEB, CP	Architectes-paysagistes diplômés ou membre de la FSAP suisses ou étrangers (permis B ou C) jusqu'à 35 ans révolus	Fin avril 1999 (21 décembre 1998)	25/98 p. 459	

### Nouveaux dans cette liste

Ass. du cycle d'orientation de la Sarine-Campagne/FR	Agrandissement du cycle d'orientation du Gibloux, CP	Architectes enregistrés à l'Office cantonal fribourgeois de l'aménagement du territoire au 16 avril 1999	16 avril 99 (4 janv. 99)	26/98 p. 505
Commune de Loèche/VS	Réaménagement de la route de la Souste, PQ	Equipes formées de professionnels intéressés appartenant aux domaines de l'architecture, de l'urbanisme, du paysagisme et de l'aménagement, associés à un ingénieur du trafic	30 janvier 99	26/98 p. 506

### Note

Cette rubrique, préparée en collaboration avec *Schweizer Ingenieur und Architekt* (SI+A), organe officiel en langue allemande de la SIA, est destinée à informer nos lecteurs des concours organisés selon les normes SIA 152 ou UIA ainsi que des expositions y relatives.

Pour tout renseignement, prière de s'adresser exclusivement au secrétariat général de la SIA, tél. 01/283 15 15.

### Mémento des manifestations

Sujet ou titre	Date	Lieu	Organisateur ou renseignements
«La Romandie existe» – Exposition	25 nov. 98-13 janv. 99 lu-ve 8-18 h	DA-EPFL, avenue de l'Eglise-Anglaise 1, Lausanne	DA-EPFL, av. de l'Eglise-Anglaise 1, 1006 Lausanne, tél. 021/693 32 31
Max Bill : Werbographik und Buchgestaltung 1930-1955 – Exposition	12 déc. 98-7 mars 99	Museum für Gestaltung, Ausstellungsstr. 60, Zurich	Museum für Gestaltung, Ausstellungsstrasse 60, 8031 Zurich, tél. 01/446 22 11
Ueli Brauen & Doris Wälchli – Exposition	8 janvier-25 février	Foyer d'architecture, HIL, EPFZ Hönggerberg	GTA Institut d'histoire et de théorie de l'architecture, EPFZ-Hönggerberg, 8093 Zurich, tél. 01/633 29 36

*En gras: organisation ou participation de la SIA. Sans garantie de la rédaction*